



Euroopan unionin  
neuvosto

Bryssel, 5. toukokuuta 2026  
(OR. en)

8546/26

---

---

Toimielinten välinen asia:  
2026/0093(NLE)

---

---

MAMA 96  
MED 22  
CFSP/PESC 570  
POLCOM 156  
SY 2

### SÄÄDÖKSET JA MUUT VÄLINEET

---

Asia: NEUVOSTON PÄÄTÖS Euroopan talousyhteisön ja Syyrian arabitasavallan yhteistyösopimuksen soveltamisen osittaisesta keskeyttämisestä annetun päätöksen 2011/523/EU kumoamisesta

---

**NEUVOSTON PÄÄTÖS (EU) 2026/...,**

**annettu ... päivänä ...kuuta ...,**

**Euroopan talousyhteisön  
ja Syyrian arabitasavallan  
yhteistyösopimuksen soveltamisen  
osittaisesta keskeyttämisestä annetun päätöksen 2011/523/EU kumoamisesta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 207 artiklan 4 kohdan ensimmäisen alakohdan yhdessä sen 218 artiklan 9 kohdan kanssa,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Euroopan talousyhteisön ja Syyrian arabitasavallan yhteistyösopimus<sup>1</sup>, jäljempänä 'yhteistyösopimus', tehtiin 18 päivänä tammikuuta 1977, jotta voitaisiin edistää sopimuspuolten välistä kattavaa yhteistyötä niiden välisten suhteiden lujittamiseksi.
- (2) Yhteistyösopimuksen soveltaminen keskeytettiin osittain neuvoston päätöksellä 2011/523/EU<sup>2</sup> Bashar al-Assadin ja hänen hallintonsa omaan kansaansa kohdistamien raakojen sortotoimien seurauksena.
- (3) Yhteistyösopimuksen 12, 14 ja 15 artiklan soveltamisen keskeyttäminen Syyriasta unioniin suuntautuvan raakaöljyn ja öljytuotteiden tuonnin osalta oli tarpeen tällaisen tuonnin kieltämiseksi ja neuvoston päätöksen 2011/522/YUTP<sup>3</sup> panemiseksi täytäntöön.

---

<sup>1</sup> EYVL L 269, 27.9.1978, s. 2, ELI: [http://data.europa.eu/eli/agree\\_internation/1978/2216/oj](http://data.europa.eu/eli/agree_internation/1978/2216/oj).

<sup>2</sup> Neuvoston päätös 2011/523/EU, annettu 2 päivänä syyskuuta 2011, Euroopan talousyhteisön ja Syyrian arabitasavallan yhteistyösopimuksen soveltamisen osittaisesta keskeyttämisestä (EUVL L 228, 3.9.2011, s. 19, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/523/oj>).

<sup>3</sup> Neuvoston päätös 2011/522/YUTP, annettu 2 päivänä syyskuuta 2011, Syyriaan kohdistettavista rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2011/273/YUTP muuttamisesta (EUVL L 228, 3.9.2011, s. 16, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/522/oj>).

- (4) Neuvoston päätöksellä 2012/123/YUTP<sup>4</sup> laajennettiin yhteistyösopimuksen soveltamisen osittainen keskeyttäminen koskemaan kullaa, jalometallien ja timanttien tuontia Syyriasta unioniin. Päätöksen 2012/123/YUTP hyväksyminen oli tarpeen neuvoston päätöksessä 2011/782/YUTP<sup>5</sup> säädettyjen rajoittavien toimenpiteiden panemiseksi täytäntöön.
- (5) Bashar al-Assadin hallinnon kaatuminen on joulukuusta 2011 lähtien aiheuttanut perustavanlaatuisen muutoksen Syyrian poliittisessa toimintaympäristössä, minkä vuoksi yhteistyösopimuksen osittaisen keskeyttämisen alkuperäiset perusteet ovat vanhentuneet.
- (6) Neuvosto korosti 23 päivänä kesäkuuta 2011 rauhanomaisen ja osallistavan, ulkomaisesta sekaantumisesta vapaan siirtymän merkitystä Syyriassa sekä sitä, että on tärkeää suojella – ketään syrjimättä – kaikkien syyrialaisien oikeuksia. Neuvosto korosti myös tukevansa kansainvälisten rahoituslaitosten meneillään olevia toimia Syyrian tarpeiden arvioimiseksi ja pyysi Euroopan investointipankkia aloittamaan jälleen toimintansa Syyriassa. Se kehotti kansainvälistä yhteisöä helpottamaan Syyrian talouden elpymistä ja työskentelemään sen integroimiseksi uudelleen kansainväliseen rahoitusjärjestelmään.

---

<sup>4</sup> Neuvoston päätös 2012/123/YUTP, annettu 27 päivänä helmikuuta 2012, Euroopan talousyhteisön ja Syyrian arabitasavallan yhteistyösopimuksen soveltamisen osittaisesta keskeyttämisestä annetun päätöksen 2011/523/EU muuttamisesta (EUVL L 54, 28.2.2012, s. 18, ELI: [http://data.europa.eu/eli/dec/2012/123\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/dec/2012/123(1)/oj)).

<sup>5</sup> [Neuvoston päätös 2011/782/YUTP, annettu 1 päivänä joulukuuta 2011, Syyriaan kohdistettavista rajoittavista toimenpiteistä ja päätöksen 2011/273/YUTP kumoamisesta \(EUVL L 319, 2.12.2011, s. 56, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2011/782/oj\)](http://data.europa.eu/eli/dec/2011/782/oj).

- (7) Neuvoston päätöksillä (YUTP) 2025/406<sup>6</sup> ja (YUTP) 2025/1096<sup>7</sup> muutettiin päätöstä 2013/255/YUTP<sup>8</sup> kaikkien Syyriaan kohdistettavien taloudellisten rajoittavien toimenpiteiden poistamiseksi, lukuun ottamatta turvallisuussyihin perustuvia toimenpiteitä, maan sosioekonomisen elpymisen tukemiseksi.
- (8) Päätöksen 2013/255/YUTP mukaisesti ja jotta voidaan palauttaa normaalit kauppasuhteet Syyriaan ja tukea maan sosioekonomista elpymistä, päätöksessä 2011/523/EU säädetty yhteistyösopimuksen soveltamisen osittainen keskeyttäminen olisi lopetettava.
- (9) Päätös 2011/523/EU olisi sen vuoksi kumottava,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

---

<sup>6</sup> Neuvoston päätös (YUTP) 2025/406, annettu 24 päivänä helmikuuta 2025, Syyrian tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2013/255/YUTP muuttamisesta (EUVL L, 2025/406, 25.2.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2025/406/oj>).

<sup>7</sup> Neuvoston päätös (YUTP) 2025/1096, annettu 27 päivänä toukokuuta 2025, Syyrian tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2013/255/YUTP muuttamisesta (EUVL L, 2025/1096, 28.5.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2025/1096/oj>).

<sup>8</sup> Neuvoston päätös 2013/255/YUTP, 31 päivänä toukokuuta 2013, Syyrian tilanteen johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä (EUVL L 147, 1.6.2013, s. 14, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2013/255/oj>).

*1 artikla*

Kumotaan päätös 2011/523/EU.

*2 artikla*

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

Tehty ...ssa/ssä ... päivänä ...kuuta ...

*Neuvoston puolesta*

*Puheenjohtaja*

---